

# Bench-Rest Neck Die 1 1/4 - Bench-Rest Neck Die 338 Win Mag

The BR-Seater is your reliable partner for highest precision in seating match bullets, or whenever in questions of “bullet runout”, there is no room for compromise.

Thanks to the guide sleeve which is modelled like the cartridge chamber, the cartridge case will receive perfect axial guidance during the seating operation.

Also, the bullet will be guided in the same process.

This ensures perfect concentricity. Of course, the seater-head is replaceable. Various types of seater-heads are offered.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE  
AVAILABLE

## Attributes

- Name: Bench-Rest Neck Die 338 Win Mag
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013093
- Mfr. No.: 3385613
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.65kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 155mm

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den BenchRest Neck Die 1 1/4 für 338 Win Mag](#)
- [English: BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag Safety Instructions](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad del Producto: BenchRest Neck Die 1 1/4](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matrycy BenchRest Neck Die 1 1/4](#)
- [Suomi: BenchRest Neck Die 1 1/4 Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití BenchRest Neck Die 1 1/4 pro 338 Win Mag](#)

# Sicherheitshinweise für den BenchRest Neck Die 1 1/4 für 338 Win Mag

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des BenchRest Neck Die 1 1/4 für 338 Win Mag. Dieses Produkt bietet Ihnen die Präzision, die Sie für das Setzen von MatchGeschossen benötigen. Um die Sicherheit und optimale Nutzung des Produkts zu gewährleisten, lesen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

## Allgemeine Sicherheitshinweise

- Verwenden Sie das Produkt nur gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Halten Sie alle Sicherheitsvorschriften ein, um Verletzungen zu vermeiden.
- Lagern Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle umgehend den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achten Sie darauf, dass der Setzkopf korrekt installiert ist, um eine sichere Anwendung zu gewährleisten.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Setzköpfe, die mit dem Produkt kompatibel sind.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während der Nutzung.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um die Exposition gegenüber potenziell schädlichen Dämpfen zu minimieren.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Kanten und beweglichen Teilen des Produkts.

## Anweisungen für Installation und Nutzung

### 1. Installation des Setzkopfes:

- Stellen Sie sicher, dass die Maschine abgeschaltet ist.
- Entfernen Sie den alten Setzkopf, falls vorhanden, indem Sie die Befestigungsschraube lösen.
- Setzen Sie den neuen Setzkopf ein und ziehen Sie die Befestigungsschraube fest.

### 2. Vorbereitung zur Verwendung:

- Überprüfen Sie die Patronenhülse auf Beschädigungen oder Verunreinigungen.
- Stellen Sie sicher, dass die Führungsbuchse sauber und frei von Ablagerungen ist.

### 3. Einstellung des Die:

- Justieren Sie die Tiefe des Setzkopfes gemäß den spezifischen Anforderungen Ihrer Geschosse.
- Führen Sie einen Testlauf durch, um die korrekte Funktion zu überprüfen.

### 4. Nutzung:

- Setzen Sie die Patronenhülse in die Führungsbuchse ein.
- Führen Sie das Geschoss vorsichtig in die Patronenhülse ein.
- Betätigen Sie die Maschine gemäß den Anweisungen, um das Geschoss zu setzen.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoffabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts umweltgerecht entsorgt werden.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit und die ordnungsgemäße Nutzung des BenchRest Neck Die 1 1/4 für 338 Win Mag von Ihnen abhängen. Befolgen Sie diese Richtlinien, um ein sicheres und effektives Erlebnis zu garantieren.

# BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag Safety Instructions

## Introduction

Thank you for choosing the BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag. This product is designed for precision seating of match bullets and ensuring optimal bullet runout. It is essential to follow the safety guidelines and instructions provided in this manual to ensure safe and effective use of the product.

## General Safety Guidelines

- Always read and understand all instructions before using the product.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Ensure that the workspace is clean, dry, and free from distractions.
- Wear appropriate safety gear, such as safety glasses and gloves, while operating the die.
- Inspect the product for any damage or wear before use. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of reloading equipment and ammunition.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the die is securely mounted to the reloading press before use.
- Use only compatible cartridge cases and bullets as specified by the manufacturer.
- Avoid overtightening the die, which may cause damage or malfunction.
- Always work in a wellventilated area to avoid inhalation of any fumes or dust.
- Do not exceed recommended load specifications for any ammunition.
- Keep fingers and hands clear of moving parts during operation.
- If you experience any unusual noises or resistance while operating the die, stop immediately and inspect for issues.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation

- Securely attach the BenchRest Neck Die to your reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that the die is aligned correctly with the press ram for optimal operation.

### 2. Usage

- Prepare your cartridge cases by cleaning and inspecting them for defects.
- Insert the cartridge case into the die, ensuring it is seated properly.
- Place the bullet into the case mouth.
- Operate the press handle smoothly to seat the bullet into the case.
- Check the bullet runout using appropriate measuring tools to ensure precision.
- If necessary, switch out the seaterhead for improved concentricity based on the bullet type used.

### 3. PostUse

- After use, clean the die to remove any debris or residue.
- Store the die in a dry, safe place away from children and pets.

## Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local waste disposal regulations.
- Do not dispose of the product in the household waste if it is damaged or defective. Instead, follow local guidelines for hazardous waste disposal.
- Ensure that all components are disposed of safely to prevent environmental harm.

## **Contact Information for Further Support**

For any questions or concerns regarding the BenchRest Neck Die, please refer to the manufacturer's manual or contact the manufacturer's support team directly. Always ensure that you are referring to the latest version of the manual for accurate information and guidance.

Thank you for your attention to these safety instructions. Safe reloading practices will enhance your experience and ensure optimal performance from your BenchRest Neck Die.

# Instrucciones de Seguridad del Producto: BenchRest Neck Die 1 1/4

## Introducción

Gracias por elegir el BenchRest Neck Die 1 1/4 para tus necesidades de recarga. Este producto está diseñado para ofrecer precisión y confiabilidad al asentar balas de competición. Sin embargo, es importante seguir estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Si experimentas problemas con el producto, deja de usarlo inmediatamente y busca asistencia.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros:**
  - El uso incorrecto puede causar daños personales o daños al equipo.
  - La manipulación inadecuada de componentes puede resultar en lesiones.
- **Instrucciones para Evitar Peligros:**
  - Asegúrate de que todas las partes estén correctamente montadas antes de usar el die.
  - No fuerces el die más allá de su capacidad de diseño.
  - Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las áreas móviles durante el uso.
  - No utilices el die si está dañado o desgastado.
- **Advertencias Específicas:**
  - Este producto no está destinado para su uso por menores de 18 años sin supervisión.
  - Si eres principiante, busca la ayuda de un experto antes de usar el die.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación:

- Asegúrate de que tu prensa de recarga está en una superficie estable.
- Coloca el BenchRest Neck Die en la prensa y asegúralo firmemente.
- Verifica que el die esté correctamente alineado y ajustado.

### 2. Uso:

- Coloca el casquillo del cartucho en el die.
- Usa la manga guía para alinear el casquillo y la bala.
- Acciona la prensa lentamente para asentar la bala, asegurando que esté bien guiada.
- Revisa la concentricidad después de asentar la bala; ajusta según sea necesario.

### 3. Mantenimiento:

- Limpia el die regularmente para evitar acumulación de residuos.
- Revisa las cabezas de asiento y reemplázalas si están desgastadas.
- Consulta el manual para obtener instrucciones sobre la selección de accesorios y piezas de repuesto.

## Instrucciones de Eliminación

- No deseches el producto en la basura común.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de recarga y materiales relacionados.
- Si es posible, recicla las partes metálicas y plásticas del die.

## **Información de Contacto para Más Soporte**

- Para consultas sobre seguridad, busca el punto de contacto en la UE relacionado con este producto.
- Revisa la plataforma Safety Gate de la UE para actualizaciones sobre retiros de productos y seguridad.

## **Conclusión**

Siguiendo estas instrucciones de seguridad, podrás disfrutar de una experiencia de recarga segura y efectiva con tu BenchRest Neck Die 1 1/4. Recuerda siempre priorizar la seguridad y la precisión en cada paso del proceso.

# Guide de Sécurité pour le BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag

## Introduction

Merci d'avoir choisi le BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag. Ce produit est conçu pour améliorer la précision lors du placement de projectiles de match. Afin d'assurer une utilisation sécuritaire et efficace, il est essentiel de suivre les directives de sécurité cidessous.

## Directives de Sécurité Générales

- Assurezvous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Utilisez le produit uniquement comme indiqué dans ce guide.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des groupes vulnérables.
- Vérifiez régulièrement l'état du produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Évitez d'utiliser le produit si vous remarquez des défauts ou des anomalies.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Risques de Blessures** : Utilisez des équipements de protection individuelle, tels que des lunettes de sécurité, pour éviter les blessures aux yeux.
- **Manipulation des Composants** : Soyez prudent lors de la manipulation des douilles et des projectiles pour éviter les coupures ou les blessures.
- **Environnement de Travail** : Travaillez dans un espace bien éclairé et dégagé pour éviter les accidents.
- **Utilisation des Têtes de Placement** : Choisissez la bonne tête de placement pour le projectile utilisé afin d'assurer une concentricité optimale.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation :

- Assurezvous que le matériel est propre et en bon état avant de commencer l'installation.
- Fixez le BenchRest Neck Die à votre presse de rechargement en suivant les instructions du fabricant de la presse.
- Vérifiez que le filetage de 1 1/4 est correctement installé et sécurisé.

### 2. Utilisation :

- Placez la douille dans le die, en vous assurant qu'elle est bien positionnée.
- Insérez le projectile dans la tête de placement appropriée.
- Actionnez la presse pour placer le projectile dans la douille. Assurezvous que le projectile est bien guidé pour éviter le décentrage.
- Remplacez la tête de placement si nécessaire pour optimiser la concentricité.

### 3. Vérification :

- Après chaque utilisation, vérifiez la concentricité des projectiles. Ajustez si nécessaire.

## Instructions de Mise au Rebut

- Disposez du produit conformément aux réglementations locales concernant les déchets. Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères.
- Recyclez les matériaux si possible. Consultez les directives locales pour le recyclage des métaux et des plastiques.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié pour obtenir des conseils et des informations supplémentaires.

## **Conclusion**

En suivant ces directives de sécurité, vous contribuerez à assurer une utilisation sûre et efficace de votre BenchRest Neck Die 1 1/4 BenchRest Neck Die 338 Win Mag. Merci de votre attention à ces détails et de votre engagement envers la sécurité.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto

## Introduzione

Grazie per aver scelto il BenchRest Neck Die 1 1/4 per il tuo calibro 338 Win Mag. Questa guida fornisce informazioni importanti per garantire un uso sicuro e efficace del prodotto. Si prega di leggere attentamente le istruzioni e di seguirle per massimizzare la sicurezza e le prestazioni.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto.
- Leggi tutte le istruzioni e le avvertenze prima dell'uso.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Evita di utilizzare il prodotto se presenta segni di danno o usura.
- Non modificare il prodotto in alcun modo.
- Segnala eventuali incidenti o malfunzionamenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizza guanti di protezione per evitare lesioni alle mani.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti umidi o bagnati.
- Segui attentamente le istruzioni per il posizionamento dei proiettili per evitare errori di allineamento.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### • Installazione:

1. Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e ordinata.
2. Fissa il die al tuo banco da lavoro utilizzando le viti appropriate.
3. Controlla che il die sia allineato correttamente con la pressa per cartucce.

### • Uso:

1. Inserisci il bossolo nel die, assicurandoti che sia posizionato correttamente.
2. Inserisci il proiettile nella camera di guida.
3. Esegui il movimento di pressatura con attenzione, mantenendo una presa salda.
4. Controlla la concentricità del proiettile dopo l'operazione.

### • Sostituzione della Testa di Posizionamento:

1. Rimuovi la testa di posizionamento esistente svitando il bullone di fissaggio.
2. Scegli la testa di posizionamento corretta per il proiettile utilizzato.
3. Fissa la nuova testa e assicurati che sia ben salda.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici.
- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di metallo e plastica.
- Contatta le autorità locali per informazioni su centri di raccolta per materiali pericolosi.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o supporto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di serie del prodotto e una descrizione del problema.

## Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e efficace del tuo BenchRest Neck Die 1 1/4 per il calibro 338 Win Mag. La tua sicurezza è la nostra priorità.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matrycy BenchRest Neck Die 1 1/4

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Matrycy BenchRest Neck Die 1 1/4 do kal. 338 Win Mag. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o najwyższej precyzji przy osadzaniu pocisków meczowych. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa zawiera istotne informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania, instalacji oraz utylizacji produktu, zgodnie z przepisami Unii Europejskiej w zakresie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń i zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

## Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Używaj matrycy wyłącznie z odpowiednimi łuskami i pociskami.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie modyfikuj produktu w żaden sposób.
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi montażu i użytkowania.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### 1. Montaż matrycy:

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do instalacji.
- Zamontuj matrycę w odpowiedniej wtyczce, upewniając się, że jest dobrze zabezpieczona.
- Sprawdź, czy matryca jest ustawiona w odpowiedniej pozycji.

### 2. Użytkowanie:

- Umieść łuskę w matrycy.
- Użyj prowadnicy, aby zapewnić doskonałe prowadzenie osiowe podczas osadzania pocisku.
- Wybierz odpowiednią głowicę osadzającą, aby poprawić współosiowość.
- Monitoruj proces osadzania, aby upewnić się, że wszystko przebiega prawidłowo.

### 3. Zakończenie użytkowania:

- Po zakończeniu pracy, oczyść matrycę z resztek materiałów.
- Przechowuj matrycę w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec uszkodzeniom.

## Instrukcje utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłego kosza na śmieci.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące recyklingu i utylizacji niebezpiecznych materiałów.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

Dla wszelkich pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze, a przestrzeganie powyższych instrukcji pomoże zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie Matrycy BenchRest Neck Die 1 1/4.



# BenchRest Neck Die 1 1/4 Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa BenchRest Neck Die 1 1/4 tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje on tarkoitettu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä ohje huolellisesti ennen käyttöä ja pidä se saatavilla myöhempiä tarvetta varten.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, jotka tuntevat ampumaaseiden käsittelyn perusasiat.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuissa tarkoituksissa.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja hyvin valaistu.
- Käytä aina asianmukaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Varmista, että kaikki osat on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse, ellei ole asiantunteva.
- Vältä liiallista voimaa tuotteen käsittelyssä, jotta vältät vahingot.
- Seuraa aina valmistajan ohjeita istutusprosessissa.
- Käytä tuotetta vain suositelluilla patruunoilla.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty.
- Kiinnitä BenchRest Neck Die tukevasti työpöytäsi.
- Tarkista, että kaikki osat ovat tiukasti paikallaan.
- Valitse oikea istutuspää käytettävälle ammukselle.

### 2. Käyttö

- Aseta patruunakuori ohjaustorven sisään.
- Varmista, että patruunakuori on kunnolla paikallaan.
- Käynnistä istutusprosessi ja seuraa ohjeita huolellisesti.
- Tarkista, että istutusprosessi on suoritettu oikein ennen seuraavan patruunan käsittelyä.

## Hävittämisohteet

- Kun tuote ei ole enää käytössä, hävitä se paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteys paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita turvallisesta hävittämisestä.

## Lisätietoja

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteys asiantuntevaan myyjään tai valmistajaan. On tärkeää, että kaikki kysymykset ja huolet käsitellään asiantuntevasti.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen tavoite. Noudata näitä ohjeita huolellisesti varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen.

# Säkerhetsinstruktioner för BenchRest Neck Die 1 1/4

## BenchRest Neck Die 338 Win Mag

### Introduktion

Tack för att du valt BenchRest Neck Die 338 Win Mag. Denna produkt är designad för att ge högsta precision vid seating av matchkolor. För att säkerställa säker användning och för att maximera produktens livslängd, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

### Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och sårbara personer.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

### Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med verktyg.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att förhindra olyckor.
- Kontrollera att alla delar är korrekt installerade innan du påbörjar användning.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller våta miljöer.
- Följ alltid rekommenderade inställningar för att undvika överbelastning av utrustningen.

### Instruktioner för installation och användning

#### 1. Installation av seaterhuvud:

- Välj rätt seaterhuvud för den typ av kula du använder.
- Skruva fast seaterhuvudet på die med hjälp av en skruvmejsel.
- Kontrollera att huvudet sitter fast ordentligt.

#### 2. Seating av kulor:

- Placera patronhylsan i die.
- Justera styrsleeven för att säkerställa perfekt axial vägledning.
- Sätt i kulan noggrant och tryck ner för att seat.
- Kontrollera koncentriskheten efter seating.

#### 3. Underhåll:

- Rengör verktyget efter varje användning för att förhindra korrosion.
- Smörj rörliga delar vid behov för att säkerställa smidig funktion.

### Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet.
- Återvinn alla delar som kan återvinnas enligt lokala riktlinjer.
- Kontakta lokala myndigheter för korrekt avfallshantering av farliga material.

### Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare. Se till att ha produktens serienummer till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av BenchRest Neck Die 338 Win Mag. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter!

# Bezpečnostní pokyny pro použití BenchRest Neck Die 1 1/4 pro 338 Win Mag

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili BenchRest Neck Die 1 1/4 pro 338 Win Mag. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval maximální přesnost při usazování projektilů. Je důležité dodržovat bezpečnostní pokyny a doporučení uvedená v tomto dokumentu, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte všechny pokyny.
- Zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu a bez poškození.
- Používejte produkt pouze pro jeho určený účel.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- V případě jakýchkoli pochybností se obraťte na odborníka.

## Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před použitím se ujistěte, že je pracovní prostor čistý a uspořádaný.
- Noste ochranné brýle a rukavice, aby se minimalizovalo riziko zranění.
- Při manipulaci s nábojnicemi a projektily dbejte na bezpečnostní opatření.
- Nikdy nenechávejte produkt bez dozoru během používání.
- Pokud dojde k jakémukoli poškození nebo poruše, přestaňte produkt používat a obraťte se na odborníka.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Instalace

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Nainstalujte produkt podle pokynů výrobce, které najdete v manuálu.
- Zkontrolujte, zda je produkt správně upevněn a stabilní před použitím.

### 2. Použití

- Před usazováním projektilu zkontrolujte, zda je nábojnice správně umístěna v die.
- Pomalu a opatrně provádějte usazovací operaci, abyste zajistili přesnost.
- Sledujte, zda nedochází k jakýmkoli abnormalitám během operace, jako je "runout projektilu".
- Po dokončení operace důkladně vyčistěte pracovní prostor a produkt.

## Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte všechny použité nábojnice a projektily v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se likvidovat produkt způsobem, který by mohl ohrozit zdraví nebo životní prostředí.
- Pokud máte dotazy ohledně likvidace, obraťte se na místní úřady.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Je důležité mít k dispozici kontaktní informace pro další podporu.

## Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání produktu BenchRest Neck Die 1 1/4 pro 338 Win Mag. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt a přejeme vám úspěšné a bezpečné usazování projektilů.